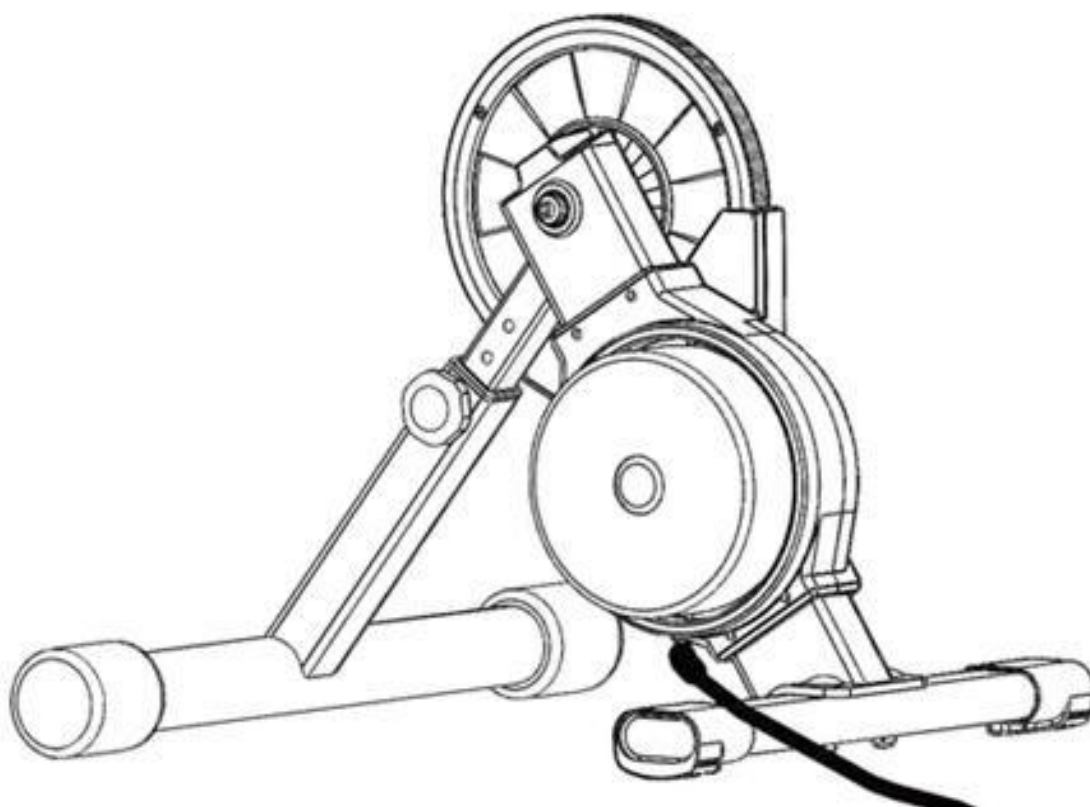




# **DARE2RIDE SMART BIKE TRAINER**

**Guide de démarrage rapide**

**FUEGO 1.0**



**Visitez l'application utilitaire DARE2RIDE pour les mises à jour du micrologiciel, les tests de connectivité et d'autres informations. Téléchargez l'application DARE2RIDE depuis l'App Store de Google et d'Apple.**



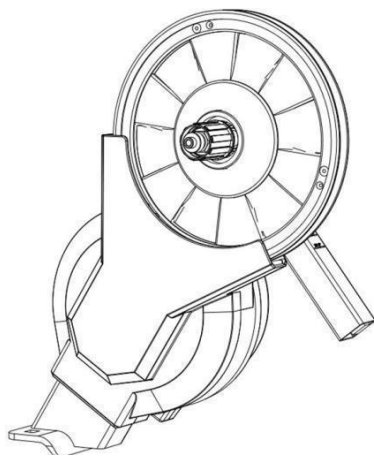
## **TABLE DES MATIÈRES**

---

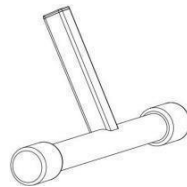
<b>Connaître votre FUEGO 1.0</b>	<b>3</b>
Contenu de l'emballage	3
Introduction de l'aspect du produit	4
Assemblage du FUEGO 1.0	5
<b>Description des assemblées</b>	<b>6</b>
Fixation de la cassette (vendue séparément)	6
Montage de votre vélo	7
Spécifications	8
<b>Précautions et réglementations en matière de sécurité</b>	<b>9</b>
Précautions de sécurité avant utilisation	9
Avis	9
Clause de non-responsabilité	10
Entretien et maintenance	10
Déclaration de la Commission fédérale des communications (FCC)	10
Déclaration de plainte de la CE	11
Politique de garantie limitée des produits FUEGO 1.0	11-12
<b>Garantie du produit</b>	<b>13</b>
<b>Compatibilité des logiciels</b>	<b>14</b>

# CONNAÎTRE VOTRE FUEGO 1.0

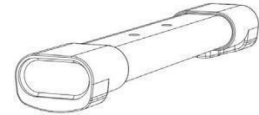
## Contenu de l'emballage



Unité principale de l'entraîneur de vélo FUEGO 1.0



Tube inférieur avant tube



Tube inférieur arrière



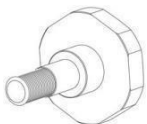
Boulon x2



Ecrou x2



Cassette de 1,8 mm laveuse



Bouton de réglage - pour le réglage et l'étanchéité des tubes de fond avant et arrière



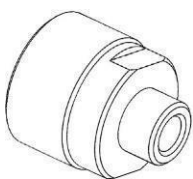
Kit de déblocage rapide



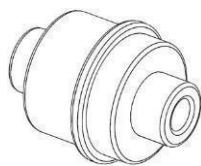
Adaptateur secteur



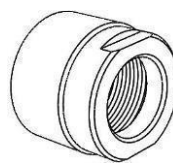
Clé à fourche



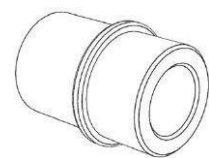
Adapter A – pour écrou de cassette à dégagement rapide



Adapter B – pour libération rapide 130mm/135mm



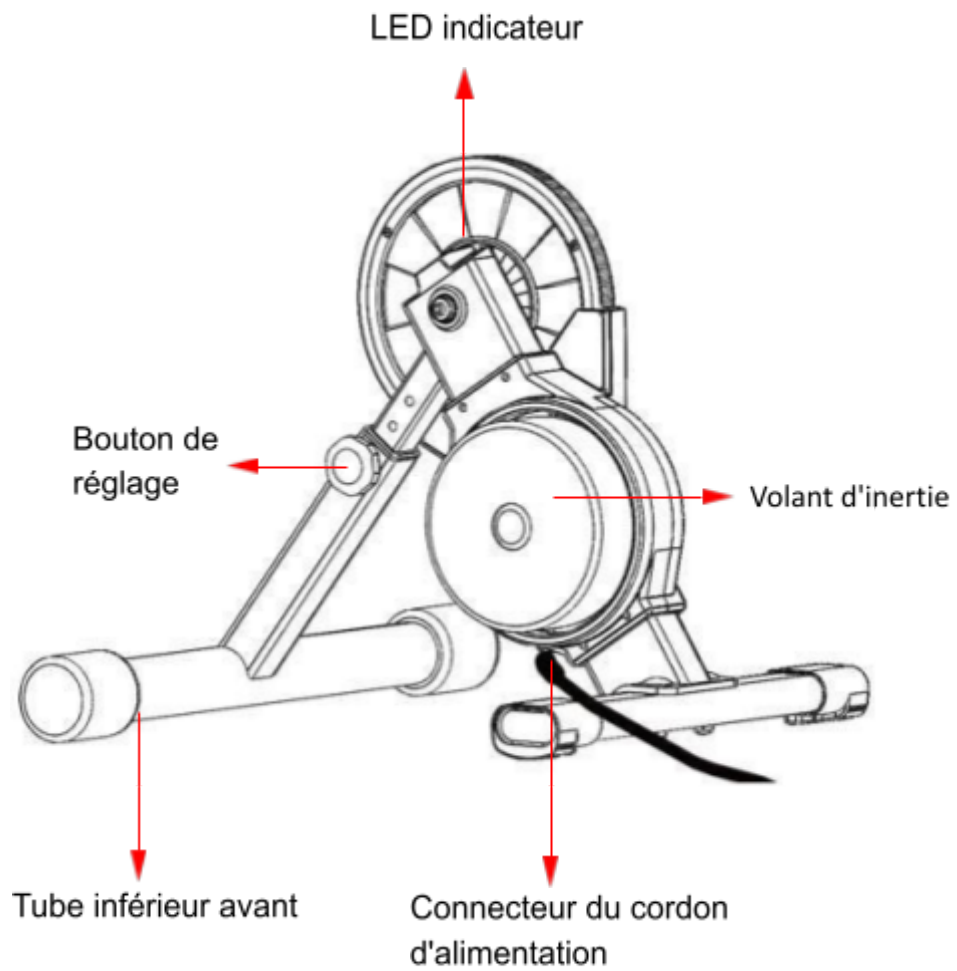
Adapter C – pour cassette à axe traversant



Adapter D – pour axe traversant 12x142/12x148mm

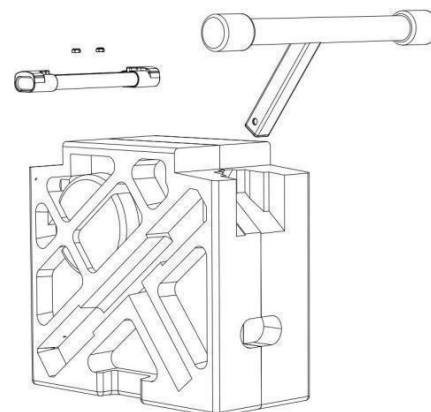
Note: Accessories may vary by country or region.

## Introduction de l'aspect du produit

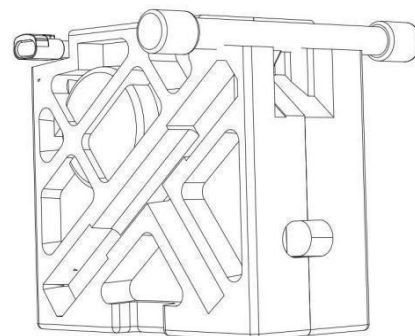


## Assemblage du FUEGO 1.0

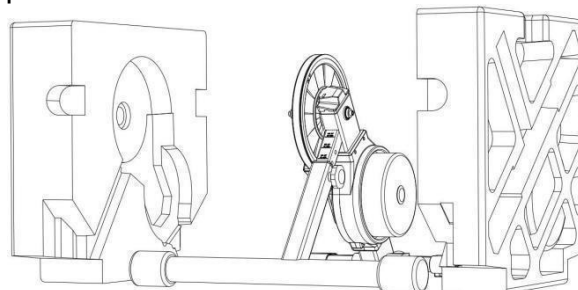
- Retournez la boîte et ouvrez le fond de la boîte. Sortez en même temps l'unité principale FUEGO 1.0 et l'emballage en polystyrène de la boîte.
- Retirez les tubes inférieurs avant et arrière des côtés de l'emballage en polystyrène. (N'ouvrez pas l'emballage en polystyrène des deux côtés).
- Retirez les boulons et insérez-les dans les trous de boulons du cadre principal.



- Placez les tubes inférieurs avant et arrière sur le cadre principal, puis poussez les boulons dans les trous de boulons.
- Utilisez la clé pour serrer les écrous.



- Retournez tout l'emballage en polystyrène pour que le vélo d'entraînement FUEGO 1.0 se tienne debout sur le sol où il sera utilisé. Retirez l'emballage en polystyrène des deux côtés pour terminer l'assemblage du vélo d'entraînement.
- Installez la cassette (vendue séparément) dans le corps de la cassette et bloquez l'écrou de la cassette pour éviter qu'il ne se desserre.



### Attention:

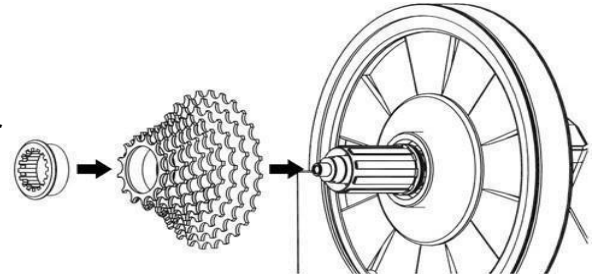
Le corps de la cassette FUEGO 1.0 est compatible avec les cassettes Shimano et SRAM qui peuvent être installées directement avec une cassette 11 vitesses. Si vous utilisez une cassette qui n'est pas à 11 vitesses, veuillez d'abord installer la rondelle de cassette sur le fond du corps de la cassette avant d'installer la cassette.

## DESCRIPTION DES ASSEMBLÉES

### Fixation de la cassette (vendue séparément)

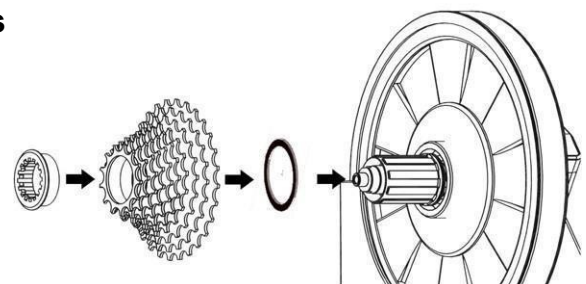
- **Fixation d'une cassette compatible à 11 vitesses**

Fixez la cassette sur le corps de la cassette manuellement et utilisez l'écrou de la cassette pour la fixer sur le corps de la cassette. Utilisez la douille de retrait de la cassette pour la fixer fermement sur le corps de la cassette du FORMATEUR (l'outil n'est pas inclus).



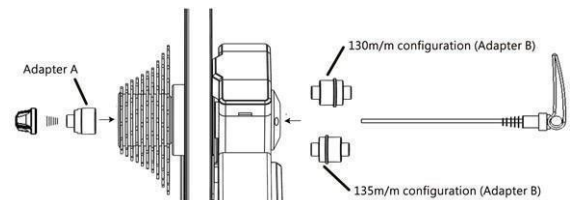
- **Fixation d'une cassette à 9 ou 10 vitesses**

Avant de fixer une cassette à 9 ou 10 vitesses, vous devez d'abord placer la rondelle de cassette de 1,8 mm sur le corps de la cassette, puis fixer fermement la cassette sur le corps de la cassette du TRAINER comme indiqué ci-dessus.



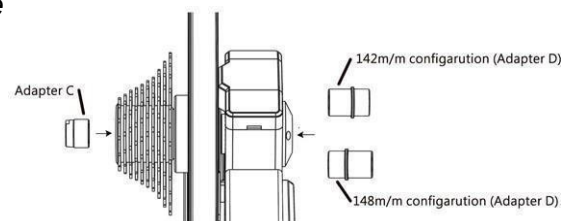
- **Installation à dégageur rapide de 130 mm ou 135 mm**

Lors de l'installation sur un cadre de vélo à fixation rapide, vous devez utiliser l'adaptateur A, l'adaptateur B et le kit de fixation rapide (ces trois accessoires sont inclus dans l'emballage). Veuillez vous référer à la figure de droite pour l'installation.



- **Installation d'un axe traversant de 142 mm ou 148 mm**

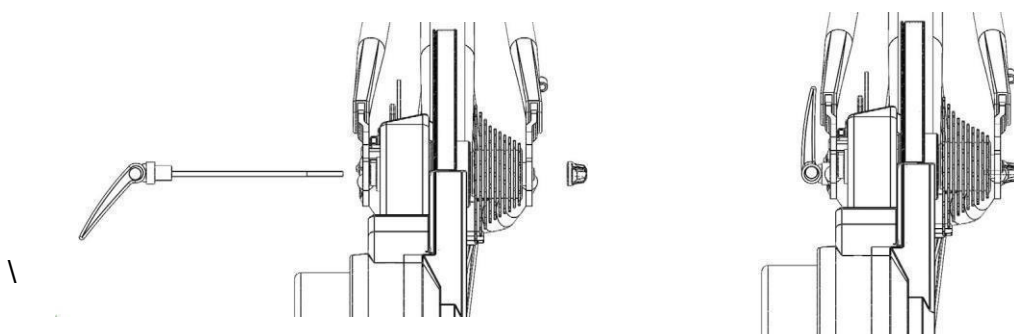
Lors de l'installation sur un cadre de vélo à axe traversant, vous devez utiliser les adaptateurs C et D (les deux accessoires sont inclus dans le paquet). Veuillez vous référer à la figure de droite pour l'installation.



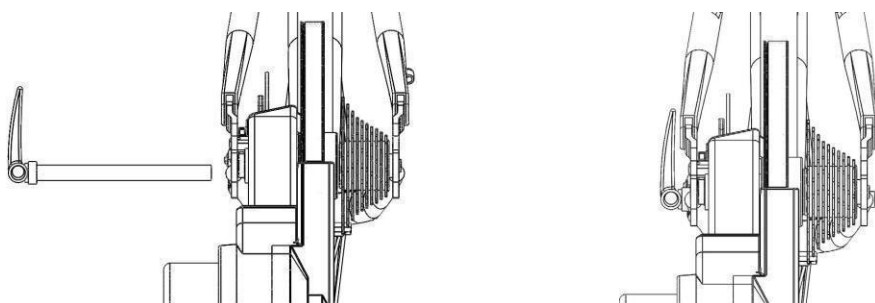
## Montage de votre vélo

Placez la chaîne de votre vélo sur le plus petit pignon de la cassette et retirez la roue arrière. Alignez la chaîne de la bicyclette sur le plus petit pignon de la cassette, puis mettez la chaîne et montez la bicyclette sur l'axe du TRAINER pour que la bicyclette soit dans une position adaptée à la conduite.

Veillez utiliser le levier de blocage rapide de la bicyclette avec précaution. Lorsque l'arc du bras rotatif du levier de libération rapide est vers l'extérieur, cela signifie que le levier est dans un état relâché. Faites tourner le bras rotatif du levier dans le sens des aiguilles d'une montre pour serrer le levier à déblocage rapide. Le bras rotatif du levier de libération rapide doit être placé de l'autre côté de la cassette du formateur.



Veillez vous référer à la figure suivante pour l'installation du vélo à essieu traversant. Insérez l'axe traversant de l'autre côté de la cassette et serrez l'axe.



### Attention:

- Veuillez serrer fermement le levier de libération rapide et l'axe traversant pour éviter tout dommage aux biens ou au corps humain. Si vous ne pouvez pas serrer le levier de blocage rapide et l'axe traversant, veuillez contacter votre revendeur ou le service clientèle de FUEGO 1.0. Veuillez NE PAS essayer d'utiliser le FORMATEUR dans cette situation.
- Lorsque vous montez le vélo, veuillez soulever sa roue avant et appuyer sur le cadre pour que le vélo soit fermement monté sur le TRAINER.

## Description des indicateurs

Lorsque le vélo d'entraînement est allumé, le voyant s'allume d'abord en rouge pour indiquer que le panneau de contrôle effectue un autodiagnostic et une mise à zéro automatique. Lorsque le voyant clignote en vert, cela signifie que le panneau de contrôle a terminé l'autodiagnostic et la mise à zéro automatique et qu'il se met en mode veille pour se préparer à rouler.

1	Rouge	Auto-diagnostic du panneau de contrôle et mise à zéro automatique en cours.	Normalement, le processus s'achève en 2 à 4 secondes après la mise sous tension. Veuillez NE PAS utiliser le vélo d'entraînement avant la mise à zéro automatique et l'autodiagnostic afin d'éviter des écarts dans la mesure de la puissance.
2	Vert clignotant	Auto-diagnostic et mise à zéro automatique terminés.	Peut se connecter à des logiciels.
3	Vert solide	Bluetooth est connecté.	Connecté à un appareil Bluetooth et couplé avec succès.
4	Bleu	Le vélo d'entraînement est actif et fournit de l'énergie normalement.	Lors de la connexion à des appareils Bluetooth ou ANT+, il s'allume en bleu pendant la conduite.

## Spécifications

	620 x 518 x 453 mm
	16.5 KG
	5.7 KG
	52 dB (@30KPH)
	2500 W
	20%(@70KG)
	±2%
	Cassette non incluse. Nécessite l'achat/installation d'une nouvelle cassette: 8/9/ 10/11 Speed SRAM/Shimano
	ANT+, ANT+ FE-C, et Bluetooth Smart
	Yes
	100 - 240 Volt, 1.5 A, 50 Hz - 60 Hz
	598 x 275 x 565 mm



# LES PRÉCAUTIONS ET RÉGLEMENTATIONS EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

---

## Précautions de sécurité avant utilisation

1. Les spécifications de l'adaptateur électrique du FUEGO 1.0 TRAINER sont les suivantes :
  - o Entrée : 100 ~ 240 VAC / 1,5 A
  - o Sortie : 19 VDC / 4,7 A
  - o Prise de courant : Diamètre extérieur 5,5 m/m ; diamètre intérieur 2,5 m/m ; longueur 10~12 m/m
2. Utilisez uniquement l'adaptateur électrique certifié par le FORMATEUR FUEGO 1.0. Les adaptateurs d'alimentation non conformes causeront des dommages irréparables au vélo d'entraînement.
3. Lorsque le vélo d'entraînement est actif, veuillez ne pas y toucher et tenez les non-utilisateurs, les animaux ou les objets à l'écart afin d'éviter tout danger.
4. Consultez votre entraîneur avant de commencer un plan de formation.
5. Veuillez NE PAS mettre vos mains ou tout autre objet à proximité des parties tournantes du FUEGO 1.0 TRAINER.
6. Le volant et la cassette du FUEGO 1.0 TRAINER peuvent chauffer après un certain temps d'utilisation. Veuillez NE PAS toucher le volant d'inertie / la cassette dans un court laps de temps.
7. Veuillez NE PAS essayer de démonter le vélo lorsque la cassette est en marche.
8. Lorsque vous utilisez le FUEGO 1.0 TRAINER, tenez vos enfants et vos animaux domestiques à l'écart pour éviter toute blessure.
9. Le FUEGO 1.0 TRAINER ne peut être installé et utilisé que sur un sol ferme et plat.
10. Lorsque la formation est en cours, veuillez rouler en toute sécurité.
11. Tenir à l'écart de l'eau.
12. Avant l'entraînement, vous devez vérifier si le vélo est fermement fixé au FUEGO 1.0 TRAINER.
13. Le FUEGO 1.0 TRAINER ne peut être utilisé qu'une fois qu'il est complètement assemblé.
14. Lorsque vous utilisez le FUEGO 1.0 TRAINER, vous ne pouvez utiliser que des accessoires et des adaptateurs électriques certifiés par FUEGO 1.0.

## Avis

1. FUEGO 1.0 ne peut être tenu responsable des utilisateurs utilisant des logiciels, des applications et des dispositifs d'autres sociétés qui entraînent un dysfonctionnement du FUEGO 1.0 TRAINER.
2. Comme ANT+™ et Bluetooth s'excluent mutuellement, il est impossible pour le FORMATEUR FUEGO 1.0 d'envoyer des données simultanément par ANT+™ ou Bluetooth, c'est-à-dire que lorsqu'un des protocoles est utilisé, le FORMATEUR FUEGO 1.0 arrêtera automatiquement l'autre protocole pour éviter la possibilité de provoquer un mauvais comportement des programmes du FORMATEUR.
3. Les appareils radio peuvent causer des interférences et peuvent modifier ou empêcher complètement le fonctionnement normal du FUEGO 1.0 TRAINER. Par conséquent, lors de la formation à l'utilisation du TRAINER, il est conseillé de se tenir à l'écart des lignes électriques à haute tension, des feux de circulation, des lignes de chemin de fer, des bus ou des trams.
4. Lorsque le FUEGO 1.0 TRAINER n'est pas utilisé, veuillez à ne pas l'exposer à la lumière directe du soleil pendant de longues périodes.

## Clause de non-responsabilité

Attention ! FUEGO 1.0 ne peut être tenu responsable des blessures temporaires ou permanentes subies par l'utilisateur lors de l'utilisation du FUEGO 1.0 TRAINER (directement ou indirectement).

## Entretien et maintenance

1. Pour le nettoyage du vélo d'entraînement, veuillez utiliser une huile de lubrification neutre. N'utilisez pas de détergents corrosifs
2. NE PAS polir la surface du vélo d'entraînement ni percer de trous. Les éraflures ou les trous percés entraîneront l'apparition de fissures.
3. Veuillez placer le vélo d'entraînement à l'intérieur et le garder au sec pour éviter les dommages causés par l'humidité.

## Déclaration de la Commission fédérale des communications (FCC)

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris celles qui peuvent provoquer un fonctionnement indésirable.

Les changements ou modifications non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peuvent annuler l'autorisation de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites applicables aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement cause des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en allumant et en éteignant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la séparation entre l'équipement et le récepteur.
- Branchez l'équipement sur une prise d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux radiofréquences (RF) adoptées par la Commission fédérale des communications pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé de manière à garantir un espacement minimum de 20 cm à toute personne à tout moment.

## Déclaration de conformité CE

2402 MHz ~ 2480 MHz, puissance : -0,81 dBm

Ce dispositif répond aux exigences de l'UE et de la Commission internationale de protection contre les rayonnements non ionisants (ICNIRP) en matière de limitation de l'exposition du public aux champs électromagnétiques à des fins de protection de la santé. Cet appareil doit être installé et utilisé de manière à garantir un espacement minimal de 20 cm à toute personne à tout moment.



### Déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE)

Ce symbole signifie que, conformément aux lois et réglementations locales, votre produit et/ou sa pile doivent être éliminés séparément des déchets ménagers. Lorsque ce produit arrive en fin de vie, apportez-le à un point de collecte désigné par les autorités locales. Un recyclage approprié de votre produit protégera la santé humaine et l'environnement.

Par la présente, FUEGO 1.0 Inc. déclare que le vélo d'entraînement de type équipement radio est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration de conformité de l'UE est disponible sur le site [www.FUEGO 1.0.com](http://www.FUEGO 1.0.com)

## Politique de garantie limitée des produits FUEGO 1.0

Cette garantie limitée de produit s'applique aux produits FUEGO 1.0, y compris tous les accessoires contenus dans la boîte cadeau FUEGO 1.0 originale. FUEGO 1.0 garantit que les produits de ses distributeurs et détaillants autorisés seront conformes aux spécifications applicables du produit et seront exempts de tout défaut de matériau et de fabrication pendant la période de garantie limitée du produit, **un an à compter de la date** d'achat initiale, si les produits sont utilisés et entretenus conformément au manuel d'utilisation et aux autres documents fournis à l'acheteur au moment de l'achat. Cette garantie limitée du produit est soumise aux conditions suivantes

1. Pour obtenir un service de garantie, une preuve d'achat, un original ou une copie de la facture du détaillant d'origine, est nécessaire.
2. La présente garantie limitée du produit n'est valable et applicable que dans le pays/la région où le produit est vendu.
3. Cette garantie limitée de produit est à la seule option de FUEGO 1.0 pour réparer ou remplacer le produit défectueux pendant la période de garantie limitée de produit. FUEGO 1.0 ne remplacera pas les composants manquants de tout paquet acheté aux enchères en ligne.
4. Pour obtenir un service de garantie, contactez votre détaillant local agréé FUEGO 1.0 ou FUEGO 1.0 pour obtenir les instructions d'expédition et un numéro de RMA.
5. Cette garantie limitée du produit couvre les frais d'inspection et de réparation du produit pendant la période de garantie limitée du produit. Le produit défectueux sera livré par l'acheteur à ses propres frais dans les locaux désignés, accompagné de la preuve d'achat et du numéro RMA.
6. FUEGO 1.0 renverra le produit réparé ou remplacé à la zone de dépôt pour que le client le récupère en bon état de fonctionnement. Tous les produits ou composants défectueux remplacés deviendront la propriété de FUEGO 1.0. Si FUEGO 1.0 répare ou remplace le produit, le produit réparé ou remplacé continuera à être garanti pour la durée restante de la période de garantie

- initiale ou pour trois (3) mois à compter de la date de réparation ou de remplacement, selon la période la plus longue.
7. Avant de renvoyer une unité pour réparation, assurez-vous de sauvegarder les données et de supprimer toute information confidentielle, exclusive ou personnelle du produit. FUEGO 1.0 n'est pas responsable des dommages ou des pertes de données.
  8. FUEGO 1.0 se réserve le droit d'ajouter, de supprimer ou de modifier les termes et conditions à tout moment et sans préavis sur son site web indiqué ci-dessous.
  9. **CETTE GARANTIE LIMITÉE NE S'APPLIQUE PAS SI LE DOMMAGE A ÉTÉ CAUSÉ PAR L'UN DES ÉLÉMENTS SUIVANTS**
    1. Le numéro de série du produit a été supprimé, effacé, altéré, altéré ou est illisible.
    - B. Le dommage résulte de l'utilisation du produit d'une manière autre que celle qui est normale et habituelle.
    - C. Détérioration du produit due à une usure normale.
    - D. Le dommage est dû à une installation incorrecte, une réparation non autorisée, une altération ou une modification de ce produit par des tiers autres que FUEGO 1.0 ou son représentant.
    - E. Le dommage est dû à l'utilisation de composants ou d'accessoires non officiellement autorisés ou fournis par FUEGO 1.0 ou utilisés dans un but autre que celui pour lequel ils ont été conçus.
    - F. Le dommage est dû à une exposition à des conditions anormalement corrosives ou à un fonctionnement dans des conditions de chaleur ou d'humidité extrêmes.
  10. **FUEGO 1.0 NE SERA PAS RESPONSABLE DES PERTES OU DOMMAGES ACCIDENTELS OU CONSÉCUTIFS DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES PERTES DE PROFITS OU LES PERTES COMMERCIALES, DANS LA MESURE OÙ CES PERTES OU DOMMAGES PEUVENT ÊTRE REJETÉS PAR LA LOI.**
  11. Cette garantie limitée du produit n'affecte pas les droits légaux du client dans a loi spécifique au pays d'achat, ces droits restent protégés. Certains pays n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des pertes ou dommages accessoires ou consécutifs, ou la limitation des garanties implicites, dans ces circonstances la limitation des exclusions précédente peut ne pas s'appliquer à ces clients.

## **Couverture de la garantie**

1. Dans des conditions normales d'utilisation, l'unité principale et les composants du produit bénéficient d'un service de maintenance après-vente gratuit pendant un an.
2. Veuillez présenter l'autorisation d'achat originale ou le reçu avec cette garantie de produit lors de la demande de service. Des frais de service peuvent être facturés conformément à la présente garantie du produit.

Veillez noter que la période de garantie limitée du produit, la disponibilité du service et les délais de réponse peuvent varier d'un pays à l'autre et peuvent également être soumis à l'obligation d'enregistrement dans le pays d'achat. Si vous avez besoin d'aide concernant les conditions de garantie ou toute autre question, veuillez contacter le détaillant d'origine ou FUEGO 1.0. **Site web:** [WWW.DARE2RIDE.COM](http://WWW.DARE2RIDE.COM)

**FUEGO 1.0 TRAINER**  
**Garantie des produits**

Veillez conserver le reçu ou l'autorisation d'achat original afin de protéger votre droit à un service de garantie gratuit.

	Numéro de série
	Date d'achat
	Timbres de commerçants

Merci encore d'avoir acheté la FUEGO 1.0.

FUEGO 1.0 se réserve le droit de concevoir, de modifier les spécifications et d'améliorer la qualité..

Si vous avez des questions concernant l'utilisation du vélo d'entraînement, veuillez consulter notre site web à l'adresse suivante: [WWW.DARE2RIDE.COM](http://WWW.DARE2RIDE.COM)



## LA COMPATIBILITÉ DES LOGICIELS

### ZWIFT

Système	Mode de connexion
Windows	ANT Key Bluetooth avec Zwift Companion
MAC OS	Bluetooth
IOS/Android	Bluetooth

#### NOTE:

Le système Windows connecté par Bluetooth doit utiliser Zwift Companion avec la même circonstance Wi-Fi avec l'ordinateur.

### RIVAL

Système	Mode de connexion
Windows	ANT Key
MAC OS	Bluetooth
IOS/Android	Bluetooth

#### NOTE:

1. Le système Android est suggéré de se connecter à l'application RouvyAR pour obtenir la meilleure expérience.
2. Veuillez sélectionner FUEGO 1.0 dans la liste des appareils lorsque vous êtes connecté par Bluetooth et veuillez sélectionner un autre formateur et ANT FE-C lorsque vous êtes connecté par la touche ANT.

### KINOMAP

Système	Mode de connexion
IOS/Android	Bluetooth

#### NOTE:

Pour une meilleure expérience de formation, FUEGO 1.0 suggère de se connecter à la version classique de Kinomap et non à la version bêta.

If Si les suggestions ci-dessus diffèrent de leur introduction, veuillez vous référer aux sites web de chaque logiciel.

**FUEGO 1.0 supporte tous les logiciels de formation connectés par le protocole ANT FE-C et Bluetooth FTMS, notamment Zwift, Rouvy, Kinomap, TrainerRoad, PerfPRO, les films TACX (pour TTS) etc.**

Si vous avez des questions concernant l'utilisation du vélo d'entraînement, veuillez consulter notre site web à l'adresse: [WWW.DARE2RIDE.COM](http://WWW.DARE2RIDE.COM)

**KEEP PUSHING**